

Passeport de vacances d'été 2017

Pour les enfants du EPC Bienne et Lyss (jusqu'à 18 ans)

Chers parents, chers enfants,

C'est avec un grand plaisir que nous vous proposons de nouveau cette année un passeport-vacances d'été:

Cours no 1: Le feutre

Nous découvrons le feutre et produisons divers articles comme par exemple des bijoux etc. extrait de la laine. Laissez-vous surprendre de tout ce qui peut être fabriquer en feutre. A part ce travail nous dansons, jouons et nous découvrons la nature.

Date: 10-12 juillet
Heure: 09:30 h – 16:30 h
Lieu: HPS Lyss, Hardernstrasse 16, 3250 Lyss
Responsable: Beatrice Allemann, responsable Plussport Biel-Seeland
Nourriture: assez de boisson, les dix-heures et les quatre-heures. Le repas à midi sera servi
Vêtement: Vêtements confortable avec lesquels on ose se salir. En plus des vêtements de rechange parce que nous travaillons avec de l'eau.
Groupe: max. 10 participants
Frais: CHF 60.00 membre insieme Biel Seeland / CHF 80.00 non membre

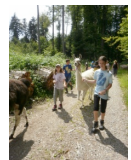
Cours no 2: Rencontre et Randonnées avec des Lamas 2 jours individuels, au choix avec ou sans hébergement Chez Tanja Bandi, Dürnhof, Hauptstr. 3, 4583 Aetigkofen / www.lamatrekk.ch

Qui aimerait connaître d'avantage de choses sur les lamas, de jouer avec eux et de faire des balades? Pour ceux qui désirent venir en bus, le point de rencontre sera soit la gare de Lyss soit la gare de Bienne. De là, le bus vous amènera chez Tanja Bandi a Aetigkofen et ses lamas à. Vous aurez l'occasion de faire connaissance avec les lamas et de parcourir avec eux le site de Tanja Bandi. Pour le déjeuner, nous avons prévu de griller des saucisses ou de manger le pique-nique amené par chacun. Dans l'après-midi nous envisageons une petite randonnée avec les lamas. Ensuite, le bus vous conduira à nouveau à la gare de Bienne, respectivement à celle de Lyss.

Pour ceux qui désirent dormir sur le site, il y a un tipi indien. Lors d'un repas commun et plus tard autour d'un feu de camp, nous échangeons les souvenirs de la journée. Nous jouons encore un peu avant de nous endormir dans notre sac de couchage et de rêver d'autres aventures avec des lamas.

Au 2ème jour, nous continuons de jouer avec des lamas et de nous réjouir peut-être à nouveau d'une randonnée. Merci de prévoir également un pique-nique. Autour de 16h30, nous retournons à la gare de Bienne ou de Lyss.

Date: Jeudi le 13 juillet 2017
Heure: 09:00 h – 16:30 h
Logement: soit dans le Tipi indien, chacun dans son propre sac de couchage. Le dîner et le petit déjeuner seront préparés par Mme Bandi



Date: Vendredi le 14 juillet 2017
Heure: 09:00 h – 16:30h
Clôture: fin de journées de rencontre avec des lamas, tout le monde rentre.
Direction: Tanja Bandi: Lama monitrice et des praticants HPS Lyss
Repas: Petit sac à dos comprenant les gouters, le pique-nique pour midi, suffisamment à boire. En cas de beau temps, à amener une saucisse à griller! Boissons pour 1 ou 2 jours, selon inscription (les gourdes peuvent être remplies avec du sirop ou de l'eau)



insieme Biel Seeland

- Condition préalable: Avoir du plaisir avec les animaux – profiter de se balader dans la nature
- Vêtement: de bonnes chaussures fermées (chaussures de marche ou de sport), vêtements adéquats, protection de pluie (y compris pantalon), casquette et crème solaire
- Logement: Sac à dos et matelas, dentifrice et brosse à dent, une lampe de poche, vêtement de rechange pour le 2ème jour, d'éventuels médicaments
- Groupe: max. 8 participants
- Résumé des frais: membre insieme Biel Seeland
CHF 35.00 seulement trekking 1 jour
CHF 70.00 seulement trekking 2 jours
CHF 15.00 frais pour le logement, dîner et petit-déjeuner
- Résumé des frais: non-membre
CHF 45.00 seulement trekking 1 jour
CHF 90.00 seulement trekking 2 jours
CHF 15.00 frais pour le logement, dîner et petit-déjeuner



Cours no 3: Equitation Cours de 2 jours

chez Lilo Wyss pédagogue en équitation, Bittwil 513, 3255 Rapperswil / www.litla-isihus.ch

- Date: Lundi le 17 juillet 2017
Mardi le 18 juillet 2017
- Heure: 09:00 h – 17:00 h
- Lieu: Litla-Isihùs, Bittwil 513, 3255 Rapperswil
- Direction: Lilo wyss avec Ursula Wagner pédagogue curatif et Paula Gerber
- Repas: pique-nique à prendre! Grillade en cas de beau temps
- Vêtement: de bonnes chaussures fermées (chaussures de marche ou de sport), vêtements adéquats, protection de pluie (y compris pantalon), casquette et crème solaire
- Groupe: max. 10 enfants
- Frais: CHF 70.00 pour les membres de insieme Biel Seeland / CHF 90.00 pour les non-membres



Cours no 4 : La musique et des fables

Nous jouons - dansons – chantons et faisons un tuyau de plui (instrument) et nous écoutons des histoires pour rigoler et pleurer de la forêt enchantée du plui

- Date: Mardi le 25 juillet 2017
- Heure: 09:30 h – 15:30 h
- Lieu: HPS Lyss, Hardernstrasse 16, 3250 Lyss
- Direction: Sybille Progin, Musiktherapeutin HPS Lyss
- Repas: pique-nique à prendre !
- Vêtement: Des vêtements confortables
- Groupe: max. 5 enfants de 6 à 8 ans.
- Frais: CHF 30.00 pour les membres de insieme Biel Seeland / CHF 40.00 pour les non-membres

Cours no 5 : Un jour fantastique à la ferme

Des animaux, des jeux bricoler et faire la cuisine. Attendez-vous à une surprise.

- Date: Vendredii le 28 juillet 2017
- Heure: 09:30 h – 16:30 h
- Lieu: Dürnhof, Hauptstrasse 3, 4583 Aetigkofen
- Direction: Tanja Bandi
- Repas: pique-nique à prendre! S'il fait beau temps quelque chose à rôtir
- Vêtement: de bonnes chaussures fermées (chaussures de marche ou de sport), vêtements adéquats, protection de pluie (y compris pantalon), casquette et crème solaire
- Groupe: 6-8 enfants à parti de 8 ans.
- CHF 30.00 pour les membres de insieme Biel Seeland / CHF 40.00 pour les non-membres

Cours no 6: Equitation Cours de 2 jours

chez Lilo Wyss pédagogue en équitation, Bittwil 513, 3255 Rapperswil / www.litla-isihus.ch

Date:	Mercredi le 09 août 2017 Jeudi le 10 août 2017
Heure:	09:00 h – 17:00 h
Lieu:	Litla-Isihùs, Bittwil 513, 3255 Rapperswil
Direction:	Lilo Wyss, Romy Eigenmann, Paula Gerber
Repas:	pique-nique à prendre! Grillade en cas de beau temps
Vêtement:	de bonnes chaussures fermées (chaussures de marche ou de sport), vêtements adéquats, protection de pluie (y compris pantalon), casquette et crème solaire
Groupe:	max. 10 participants
Frais:	CHF 70.00 membre insieme Biel Seeland / CHF 90.00 non membre



Informations générales

Les enfants seront pris en charge par de nombreuses personnes responsables et qualifiées.

Pour tous les participants chacun prendra son **pique-nique, collation et des boissons** pour tous les cours ainsi que des chaussures et vêtements adéquats.

Pour lamatrekking il faut porter un sac à dos et matelas, dentifrice et brosse à dent, une lampe de poche, vêtement de rechange pour le 2ème jour. (Frais selon la liste des prix par nuit CHF 15.00).

L'assurance est à la charge du participant, **insieme** ne prend pas la responsabilité.

Des informations supplémentaires et les confirmations des cours vous parviendront vers mi-juin accompagnées du bulletin de versement ainsi qu'une liste des participants.

Une annonce rapide est recommandée. Le nombre de participants est limité. Les cours sont organisé à partir de 4 enfants. L'inscription est considérée comme obligatoire. En cas d'empêchement il faut l'annoncer 2 semaines avant le début des cours. Autrement il faudra régler la totalité des frais.

Au cas ou votre inscription ne pourra être retenue, nous le mettrons sur une liste d'attente. Vous serez contacté soit par téléphone, par courrier ou par email.

Veuillez transmettre votre inscription jusqu'au: **31 mai 2017** directement à

Bodmer Kathrin
Freudenreichstrasse 38
3047 Bremgarten
Telefon: 031 305 99 09
E-Mail: katbodmer@gmail.com



insieme Biel Seeland

Formulaire d'inscription pour le passeport de vacances d'été 2017

Nom: _____

Prénom: _____

Date de naissance: _____

Numéro AVS/AI: _____

Nom et adresse des parents: _____

Rue: _____

Code postal/domicile: _____

Tél: _____

Natel: _____

E-Mail: _____

Pour le cours No. 7: taille de robe (T-Shirt): _____

Ce que les responsables doivent absolument savoir: _____

Souhaitez-vous avant le cours un contact avec la responsable?	oui	Non
Des photos de cours de notre enfant peuvent être utilisées (pour rapport annuel etc.)	oui	Non
je suis membre insieme Biel Seeland	oui	Non
désire devenir membre	oui	Non
Souhaitez-vous un transporte a partir de la gare Lyss ou Bienne	oui	Non

Cours No	Cours désignation	Date

Lieu, Date: _____ Signature: _____

Insieme Biel Seeland: Kathrin Bodmer, Freudenreichstrasse 38, 3047 Bremgarten, Telefon: 031 305 99 09

E-Mail: katbodmer@gmail.com